

Aristotelis <sup>1</sup> aureos de Animalibus libros, cuius eciam de Rhetorica <sup>2</sup> libros antea vertimus. Sed alios alias. Nunc Crisostomum lege, cuius latinam eloquenciam tanto a greca distare necesse est quanto a dicendi eius elegancia Georgius distat. Sed quicquid in nobis est, id abs te inicium habuit, cuius ope ac opera Latini facti sumus. Quare non magis nobis et Crisostomus et alij Greci qui modo per nos latine loquuntur quam tibi certe debebunt. Ceteros tunc si uixeris mittam, cum Crisostomum remiseris. Quod quam cito fieri potest facias oro. Nam hic nulli propter temporis breuitatem nisi Domino nostro exemplum factum est, et multi potentesque petunt. Sed abs te fuit incipendum, qui me de Grecia eripuisti et primus in Italiā in latina studia reduxisti. Vale.

Ex Urbe, v kalendas maias 1450 <sup>3</sup>.

Bibliothèque du Musée britannique : 1412. h. 12 <sup>4</sup>.

## 85

S. IOANNIS DAMASCENI HISTORIA DE VITIS ET REbus gestis Sanctorum Barlaam Eremitæ, & Iosaphat Regis Indorum, Georgio Trapezuntio interprete. In eandem Scholia Aloisij Lipponani Veronensis Episcopi. D. Ioannis Chrysostomi, de comparatione Regis & Monachi Germano Brixio interprete. Index Materiarum locupletiss. ANTVERPIAE, Apud Ioannem Bellerum sub Aquila Aurea.

In-12 (non in-16) de 18 feuillets non chiffrés + 370 pages (en réalité 368, car il y a une erreur de numération après la page 94) + 12 feuillets non chiffrés. Sans indication de date, mais certains bibliographes lui attribuent le millésime 1540. Peu commun.

Bibliothèque Mazarine : n° 31941.

1. L'original donne *aristotilis*, que l'on pourrait à la rigueur conserver.

2. *Rethorica* dans l'original.

3. Ce millésime n'est pas dans l'original, mais se trouve dans un manuscrit que H. Hodius a eu sous les yeux. Voir son ouvrage *De Græcis illustribus*, p. 111.

4. Un exemplaire, piqué des vers mais grand de marges, est coté 120 marks, sous le n° 844, dans le Catalogue LIX de Ludwig Rosenthal, de Munich. Voir aussi le Catalogue LXII du même libraire, n° 704.

